|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **世界电信标准化全会（WTSA-24）**2024年10月15-24日，新德里 |  |
|  |
|  |  |
| 全体会议 | 文件 36 (Add.4)-C |
|  | 2024年9月23日 |
|  | 原文：英文 |
|  |
| 阿拉伯国家主管部门 |
| 第32号决议的拟议修改 |
|  |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
| **摘要：** | 下文为WTSA第32号决议提出的新案文涉及国际电联面临的若干主要挑战，并提出了若干建议。它着重说明了在寻找以六种正式语文呈现的电子文件方面存在的困难，并强调国际电联需要制定一项标准，以利用技术便利其运作。这些建议包括确保在ITU-T研究组会议期间提供及时有效的语文服务，加强电子工作方法在移动设备上的无障碍获取性，以及提高国际电联各部门之间的同步性以避免重复工作。 |
| **联系人：** | 沙特阿拉伯Abdulmajeed AlAhmadi | 电子邮件：aalahmadi@cst.gov.sa |

MOD ARB/36A4/1

第32号决议（2024年，新德里，修订版）

在国际电联电信标准化部门的工作中
加强电子工作方法的使用

（2000年，蒙特利尔；2004年，弗洛里亚诺波利斯；2008年，约翰内斯堡；
2012年，迪拜；2016年，哈马马特；2024年，新德里）

世界电信标准化全会（2024年，新德里），

考虑到

*a)* 技术的迅速变化和随之产生的完善及加快标准制定工作的需要；

*b)* 电子工作方法（EWM）有利于在国际电联电信标准化部门（ITU-T）活动的参与方之间开展开放、迅速和方便的合作；

*c)* 实施EWM能力和相关安排对ITU-T成员（包括资源有限的个人、组织和国家）均大有裨益，因为这有利于他们及时和有效地了解标准信息以及标准制定与批准进程；

*d)* EWM将有助于改善ITU-T成员内部以及与其他相关标准化组织和国际电联之间就全球标准协调开展的交流；

*e)* 电信标准化局（TSB）在为EWM能力提供支持中发挥关键作用；

*f)* 全权代表大会第66号决议（2022年，布加勒斯特，修订版）中所包含的决定；

*g)* 发展中国家[[1]](#footnote-1)1积极参加面对面会议所面临的预算困难；

*h)* 全权代表大会第167号决议（2022年，布加勒斯特，修订版）做出决议，国际电联应进一步开发通过电子方式远程参加国际电联会议（包括理事会成立的工作组会议）的设施和能力；

*i)* 全权代表大会关于在同等地位上使用国际电联六种正式语文的第154号决议（2022年，布加勒斯特，修订版），

注意到

*a)* 成员及时收到电子格式文件的愿望和减少会议期间产生和邮寄的数量与日俱增的纸质文件的必要性；

*b)* 许多形式的EWM已经在ITU-T采用，如电子文件提交和电子论坛服务；

*c)* 由于持续或间隙性服务质量恶化，召开电子会议仍有一定困难（尤其是提供现场口译服务的会议）；

*d)* ITU-T成员要求召开电子会议的愿望；

*e)* 成员在会议期间及其他地方越来越多地使用移动设备；

*f)* 更多地以电子方式参加建议书的制定和批准工作，对于成员（尤其是不能参加在日内瓦或其它地方举行的研究组会议的成员）的好处；

*g)* 在带宽可用性方面面临的困难和其它局限，尤其是发展中国家；

*h)* 在搜索与特定主题、议题或问题相关的文件和/或信息方面存在的困难以及开发对此类文件和/或信息进行分类与简便挖掘的智能解决方案的必要性；

*i)* 通过提高ITU-T EWM能力可能实现的节约（如，减少散发纸质文件、差旅费用、ITU-T后勤费用等）；

*j)* 受到利用EWM开展协作的其他电信标准化组织的鼓励；

*k)* 替换批准程序（AAP）（ITU-T A.8建议书）主要是通过电子方式进行；

*l)* 以国际电联六种正式语文寻找与某一具体议题相关的电子文件和/或信息存在挑战；

*m)* 国际电联应成为利用技术履行其职能的典范，

做出决议

1 ITU-T在EWM方面的主要目标是：

• 成员之间就制定建议书开展的合作应以电子方式进行；

• 电信标准化局应与电信发展局密切协作，为ITU-T会议、讲习班和培训课程提供EWM设备和能力，尤其注重向受到带宽局限及其它制约的发展中国家提供帮助，包括远程参与和通过诸如LINUX平台之类的电子接入；

• 通过提供简化设施和指南以及免除与会代表支付本地电话费和上网费以外一切费用的方式，鼓励发展中国家通过电子方式参加ITU-T会议；

• 电信标准化局应通过与电信发展局（BDT）的密切合作，为ITU-T会议、讲习班和培训课程提供EWM设施和能力，在理事会授权的额度内，通过免除与会者支付除本地话费和上网费以外的一切费用，鼓励发展中国家代表的与会；

• 电信标准化局应以适当方式方便所有ITU-T成员获取其工作所需的电子文件，其中包括全面、统一的综合文件跟踪方式；

• 电信标准化局应提供适当的系统和设备，支持利用电子方式开展ITU-T的工作；

• 在ITU-T网站发布ITU-T各研究组的所有活动、程序、研究和报告，以方便引导搜寻所有相关信息的方式；

• 考虑开发支持移动设备的ITU-T网站，以方便通过智能移动设备轻松获取信息；及

• 简化并帮助增强对文件和/或信息的搜索，

2 这些目标应由EWM行动计划系统提出，其中包括由ITU-T成员或电信标准化局确定、并由电信标准化局在电信标准化顾问组（TSAG）的指导下确定重点并进行管理的单独行动项目，

责成

1 电信标准化局主任：

• 充实完善EWM行动计划，以解决提高ITU-T EWM能力过程中的实际和具体的问题；

• 定期确定和审查行动项目的费用和益处；

• 向每次TSAG会议报告行动计划的进展情况，包括上述费用和益处的审查结果；

• 尽快提供执行行动计划所需的执行授权、电信标准化局的内部预算和资源；

• 为利用ITU-T EWM设备和能力制定并传播指导原则；

• 采取行动，以便在ITU-T会议、讲习班和培训课程上为无法亲自出席会议的代表提供电子参会或观察会议的设施（如，网播、音频会议、网络会议/文件共享、视频会议等），并与电信发展局协调，协助提供这类设施；

• 提供一个易于引导搜寻所有相关信息的ITU-T网站；特别是开发搜索与一具体主题、议题或问题相关的文件和/或信息的分类机制和增强型搜索引擎；及

• 提供支持移动设备的ITU-T网站；

• 鼓励以国际电联的六种正式语文及时、同步地提供高质量和高效率的语文服务，特别是在ITU-T研究组会议上；

• 确保电子工作方法运行顺畅，并能够通过移动设备轻松持续地访问，以适应多样化的工作方式和偏好；

• 确保国际电联不同部门之间的同步性，特别是在使用EWM系统讨论共同议题时，这种方法给所有相关成员带来了更大惠益，并有助于发现和消除重复工作，

2 电信标准化顾问组继续：

• 作为ITU-T成员与电信标准化局之间在EWM事项方面的联系方行事，尤其就行动计划的内容、优先顺序和实施情况提供反馈和意见；

• 通过适当的下属组和试点项目，确定用户需要并计划采取适当措施；

• 要求各研究组主席确定EWM联络人；

• 鼓励所有ITU-T工作参与方，特别鼓励TSAG、各研究组、TSB和国际电联各局及各部门的EWM专家参加的参与；

• 必要时，在TSAG会议之外继续以电子方式开展工作，以实现其目标。

1. 1 其中包括最不发达国家、小岛屿发展中国家、内陆发展中国家和经济转型国家。 [↑](#footnote-ref-1)